

# trivas

EN TIDNING FÖR DIG SOM BOR HOS BOSTADSBOLAGET

nr 3  
2011

**NYBYGGNATION**  
**RÖKNING FÖRBJUDEN**  
**I ENA DOCKHUSET**

**ÅTERVINNING**  
**SÅ GÖR DITT**  
**AVFALL NYTTA**

**INSPIRATION**  
**GÅ PÅ MUSEUM**  
**I HÖST**

**NÄRIDROTTSPLATS I BISKOPSGÅRDEN**

# Samling kring bollen



## HJÄRTA FÖR GAMLA TORPA

Ruth Krantz har bott på Vidkärrsallén sedan 1955. Hon uppskattar till exempel lugnet, grönskan och möjligheten att promenera. Och såklart att ta igen sig vid Kvarndammen. **S 3**



## ÄRTSOPPA PÅ HOTELL

På hösten smakar det extra gott med soppa. Som hyresgäst hos Bostadsbolaget får du äta "2 för 1" på Hotell Liseberg Hedens ärtsoppebuffé.

**S 20**



»Jag blev smått chockad av beskedet att jag skulle få priset. Självklart känns det väldigt roligt.«

ISABELL LAAKKONEN-JOHANSSON, SIDAN 7



# Smart boende i Hammarkullen

Ett bord med tre former och en svävande bokhylla. Det har studenter från HDK tagit fram för hyresgäster som vill maxa sin boendeyta.

**4 RÖKNING FÖRBUDEN**  
Nästa år är det inflyttning i Bostadsbolagets första rökfria boende. Förhoppningen är att fler kommer att följa.

**6 BOSTADSBOLAGET SVARAR**  
Funderar du på att förändra i din lägenhet? Tänk på att det krävs tillstånd för vissa saker.

**10 KULTUR OCH KUNSKAP**  
Ruggigt utomhus? Trivas guidar till spännande och roliga utställningar – vissa gratis om du bor hos Bostadsbolaget.

**14 SOPSORTERING**  
Rätt sak på rätt plats är en bra devis – inte minst vad gäller återvinning. Läs mer om vart du slänger "luriga" hushållssopor.

**16 KULAN I LUFTEN**  
I maj invigdes en ny konstgräsplan mitt i Norra Biskopsgården. Trivas har träffat några killar som gjort den till sitt andra hem.

**18 LOKALA SIDOR**  
Läs om vad hänt och är på gång i ditt distrikt. Framtidens bredband, för att nämna ett exempel.

INGÅR I FRAMTIDENKONCERNEN, HELÄGD AV GÖTEBORGS STAD.  
POSTADRESS Bostadsbolaget, Box 5044, 402 21 Göteborg.  
BESÖKSADRESS Engelbrektsgatan 69  
HEMSIDA [www.bostadsbolaget.se](http://www.bostadsbolaget.se)  
TELEFON 031-731 50 00 (växel)  
E-POST [info@bostadsbolaget.se](mailto:info@bostadsbolaget.se)

Foto: Anna Sigvardsson

TRIVAS GES UT AV BOSTADSBOLAGET OCH DELAS UT FYRA GÅNGER PER ÅR TILL ALLA HYRESGÄSTER.

**trivas**

ANSVARIG UTGIVARE Inger-Lena Bennman  
REDAKTÖR Eva Jonasson  
E-POST [trivas@bostadsbolaget.se](mailto:trivas@bostadsbolaget.se)  
REDAKTIONELL PRODUKTION Rubrik AB, ansvarig Gustaf Höök  
TRYCKERI Eskils Tryckeri, Borås 2010.  
Citera oss gärna, men ange källan. För insänt, ej beställt, material ansvaras ej.

Mixed Sources  
Product group from well-managed forests and other controlled sources  
Cert no. SGS-COC-1050  
[www.fsc.org](http://www.fsc.org)  
© 1996 Forest Stewardship Council

**FELANMÄLAN** Gör i första hand felanmälan via vår hemsida ([www.bostadsbolaget.se](http://www.bostadsbolaget.se)). Du kan även vända dig till din kvartersvärd. Telefonnummer finns i trappuppgången.

**VID AKUTA FEL EFTER KONTORSTID**  
Ring Fastighetsjouren 031-18 48 33 (i Rannebergen, ring 031-703 16 50).

**UTHYRNING** Titta i din trappuppgång eller på hemsidan för telefonnummer till din uthyrare.

## mina kvarter

♥ TORPA

»Näckrosorna i dammen är fina och det är faktiskt inte ovanligt att se rådjur som springer förbi«

RUTH KRANTZ OM SINA SMULTRONSTÄLLEN I TORPA

**ÅLDER:** 89 år **FAMILJ:** Två barn, fem barnbarn och sju barnbarnsbarn **BOR:** Trea i Torpa. Har bott i samma hus sedan 1955 **FRITID:** Går på möten och debatter, läser böcker, tittar på tv

♥ **KVARNDAMMEN**  
Jag brukar stanna till när jag hälsar på vänner på äldreboendet Otium. Backen dit är ganska brant, så det är skönt att vila sig i skuggan på en bänk. Ibland tar jag med bröd till fåglarna. Näckrosorna i dammen är fina och det är faktiskt inte ovanligt att se rådjur som springer förbi.

♥ **BIBLIOTEKET PÅ VIDKÄRRSALLÉN**  
Det drivs av Berit Signal, som bodde i området i många år. Biblioteket har öppet två timmar varje tisdag och har allt man kan önska sig. Jag går dit för att låna böcker eller bara prata med Berit. I somras läste jag till exempel "Mannen i skymningen" av Per Acke Orstadius, som bor på Hagforsgatan.

♥ **TENNISBANAN**  
Den ligger på den stora gräsmattan utanför husen och jag sätter mig vid något av campingborden för att kolla på tennis. Jag älskar att se människor som rör på sig. När sönerna var yngre åkte vi runt hela Göteborg och tittade på fotboll. Numera lägger jag många timmar på tv-sport, helst fotboll, tennis eller friidrott.

♥ **CIGARRAFFÄREN VID KAGGELEDSTORGET**  
Hit går jag för att köpa lotter till våra lotterier i Kommunal. Jag är fortfarande vice ordförande i avdelning 103. Ibland spelar jag på hästarna, men det är dåligt med vinster. Man kan köpa godis också, men det håller jag mig ifrån sedan jag fick diabetes.

TEXT: Gustaf Höök  
FOTO: Sofia Sabel

### TORPA

Torpa ligger i området Vidkärr i östra delarna av Göteborg. Bebyggelsen omgärdas av planteringar och grönområden och det finns gott om lekplatser, både naturliga och anlagda. Husen är på tre våningar med fasad i puts eller tegel och den vanligaste lägenhetstypen är två rum och kök. Delsjöområdets strövstigar och badplatser ligger inte långt bort, och det tar bara en kvart med spårvagn in till stan.





# Rökfritt hus på Eriksberg

Det har blivit allt mer vanligt och accepterat med rökfria miljöer. Detta tar Bostadsbolaget fasta på i projektet Dockhusen, där hälften av lägenheterna blir helt rökfria.

– Intresset har varit stort och förhoppningsvis är detta bara början på en rökfri satsning, säger Bostadsbolagets vice vd Robert Hörnquist.

**J**ust nu bygger Bostadsbolaget två nya hus på Västra Eriksberg. De ligger alldeles vid Eriksbergsdockan och kommer att få balkonger i söderläge. Totalt handlar det om 86 nya lägenheter – och hälften av dem blir helt rökfria.

– Det är många hyresgäster som hör av sig till oss och vill ha rökförbud på balkonger, säger Robert Hörnquist. Det är svårt att förbju-

da rökning i efterhand, men nu tar vi chansen när vi bygger nytt.

Han fortsätter:

– Vårt mål är att till 2012 bli landets mest barnvänliga bostadsföretag. Mot bakgrund av detta känns en satsning på rökfria lägenheter naturlig. Små barn är ju extra känsliga för rök.

Rökförbudet skrivs in i kontraktet och gäller både inomhus och på balkongerna. De

som flyttar in behöver inte bevisa att de har allergiska besvär eller dylikt, men tanken är att huset i första hand ska vara för personer som verkligen inte tål rök. Inflyttningen sker hösten 2012 och personer som redan bor hos Bostadsbolaget har förtur till en del av lägenheterna. Resterande lägenheter läggs ut direkt på Boplats Göteborg.

**RÖKFRIA BOSTADSPROJEKT** är numera vanliga i USA och Kanada, och i Sverige finns rökfria lägenheter i bland annat Stockholm, Växjö och Falun. Robert Hörnquist ser Bostadsbolagets satsning som en naturlig utveckling av hyresrätten och drar en parallell.

– För tio år sedan var det ingen som ifrågasatte att kläderna luktade rök efter ett restaur-

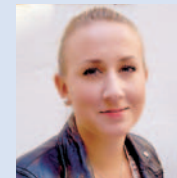
## FRÅGAN

Skulle du vara intresserad av att bo i ett helt rökfritt hyreshus?



**Richard Sjöqvist, Rävlanda**

– Det låter som en bra idé, ja. Det vore skönt att slippa utsättas för rök i anslutning till sin lägenhet.



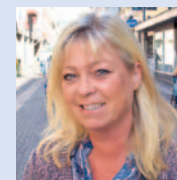
**Janna Traneus, Johanneberg**

– Nej. Jag tycker att det är skönt att kunna sätta sig på balkongen med en kopp kaffe och en cigarett.



**Roland Broo, Haga**

– Det vore väldigt intressant. Jag undviker gärna rök och så skulle man slippa alla fimpar.



**Christine Maschinsky, Hisings Kärra**

– Ja. Jag är rökare men röker varken inomhus eller på jobbet. Om man inte fick röka på balkongen eller utanför huset vore det lättare att sluta.

rangbesök, säger han. I dag är det självklart med rökfria krogmiljöer. Eftersom det är så vanligt med allergier är det inte konstigt att diskussionen gäller även bostäder.

Han fortsätter:

– Intresset var stort när vi släppte nyheten så det här känns som en riktig satsning. Om projektet slår väl ut kan det säkert bli aktuellt att bygga fler rökfria boenden i framtiden.

**TEXT:** Gustaf Höök

 Bostadsbolaget kommer att starta uthyrningen i mitten av oktober. De som anmält intresse får mejl en till två veckor före så de kan hålla utkik på [www.bostadsbolaget.se](http://www.bostadsbolaget.se) och på Boplats.

# Cirka 120...

... ungdomar sommarjobbade hos Bostadsbolaget i somras. Utöver dem gjorde även "säsongare", praktikanter och trainees fina insatser.



## Fina erbjudanden för dig som hyresgäst

**DU HAR VÄL INTE** missat att du som är hyresgäst hos Bostadsbolaget kan utnyttja förmånliga erbjudanden hos en rad företag? Många av dem finns samlade i det kuponghäfte som delades ut till alla hyresgäster i mars. Glöm inte heller att med jämna mellanrum gå in på vår hemsida eftersom nya erbjudanden kontinuerligt läggs upp där. Du hittar dem under fliken För våra hyresgäster/Mera Bostadsbolaget.

Där finns till exempel ett nytt attraktivt erbjudande från Legetimus för dig som behöver städhjälp eller annan fixartjänst i hemmet. Mer information finns på [www.bostadsbolaget.se](http://www.bostadsbolaget.se)

## Förtydligande om bilpool

**I FÖRRA NUMRET** av Trivas berättade vi att du som bor hos Bostadsbolaget får rabatt hos bilpoolen Sunfleet. För att få tre månaders gratis medlemskap gör du så här: Registrera dig som Privatperson/Hushåll, skriv in prefixet "bostadsbolaget" och ange till sist ditt åttasiffriga lägenhetsnummer.

Anmälan görs på [www.sunfleet.se](http://www.sunfleet.se) och efter de första tre månaderna kostar medlemskapet 129 kronor/månad.

## Undvik glappande spiskontakt

**NÄR DU DRAR** ut din spis från väggen, till exempel för att rengöra bakom den, kan det om man har otur bli glapp i kontakten. Tänk därför på att alltid trycka till kontakten innan spisen sätts på plats igen.

## Visste du att...

... **BOSTADSBOLAGET** använder affärs-mässiga metoder för att nå sociala mål och har som strategi att skapa en hållbar framtid för våra barn.





# Bostadsbolaget svarar

## RENOVERING

Det är roligt att sätta egen prägel på lägenheten. Ibland hjälper Bostadsbolaget till med material och du kan alltid få goda råd. Men det är viktigt att arbetet görs ordentligt – och vissa saker är förbjudna.



**FÖRVALTAREN CARINA DAHLIN REDER UT HUR MAN FÅR FÖRÄNDRA SIN LÄGENHET.**



**»Givetvis är det tillåtet att själv måla eller tapetsera, under förutsättning att det görs på ett fackmannamässigt sätt. Det ska helt enkelt se bra ut.«**

**V**i får ofta frågor om underhåll, särskilt vad gäller skick på väggar och golv. Tidigare utfördes underhållet med vissa intervall, men sedan några år är det behovsstyrt. Det innebär att det är skicket, inte åldern, på till exempel tapeten som avgör om den ska bytas.

Givetvis är det tillåtet att själv måla eller tapetsera, under förutsättning att det görs på ett fackmannamässigt sätt. Det ska helt enkelt se bra ut. Pratar vi tapetsering handlar det om bra underarbete, mönsterpassning, raka och snyggt skurna bårder och så vidare. Ett bra tips är att först prata med sin kvartersvärd. Om vi anser att lägenheten är i behov av uppfräschning kan du få färg eller tapeter. Tänk på att extrema färger eller mönster kan innebära att du måste återställa lägenheten – eller får betala ommålning eller omtapetsering – vid flytt. Vill du vara på den säkra sidan är det bäst att få skriftligt på att kvartersvärden godkänner ditt val.

Om du funderar på att sätta in egna vitvaror ska du också ringa kvartersvärden. Vi måste se om lägenheten är förberedd för sådan el- eller VVS-anslutning. Sedan är det jätteviktigt att själva installationen görs av en yrkesman. Det handlar både om

personsäkerhet och om att undvika vattenskador på huset. Arbetet kan beställas av oss men det går bra att själv anlita en yrkesman. Om man till exempel byter ut sitt kylskåp mot ett rostfritt är det viktigt att spara det gamla. När du flyttar ska standardutrustningen vara på plats igen.

Även när det gäller andra ingrepp i våtrummen krävs tillstånd och att arbetet utförs av ett proffs.

När det kommer till skruv- eller plugghål i väggarna får man använda sunt förnuft. Du blir inte ersättningskyldig för hål som någon annan har gjort, men bor du bara något år i en nytapetserad lägenhet och har satt upp en hel spegelvägg kan du få betala för omtapetsering.

En väldigt viktig sak är att man inte själv

får ta ner väggar eller ändra på planlösningen. I ett fåtal hus kan väggar demonteras, men då krävs tillstånd från Bostadsbolaget.”

TEXT: Gustaf Höök

ILLUSTRATION: Kicki Edgren Nyborg

### REGLER OCH RÅD

Vill du förändra din lägenhet finns mycket matnyttig information på hemsidan. Gå in under ”För våra hyresgäster” och klicka sedan på ”Tips, regler och råd om ditt boende”.

Är du osäker på något går det alltid bra att ringa kvartersvärden (telefonnummer finns i trappuppgången). Han eller hon kan även svara på frågor om vad som står i besiktningsprotokollet för din lägenhet.

## nyheter

En pålitlig glädjespridare och pådrivare. Isabell Laakkonen-Johansson, fotbollsspelare i Balltorps FF, är en värdig Go kompis-pristagare.

Med utmärkelsen premierar Bostadsbolaget ungdomar med kvaliteter som är viktiga både i föreningar och bostadsområden.

## Isabell Laakkonen-Johansson Prisad glädjespridare

**SEDAN FEM ÅR** delar Bostadsbolaget, i samarbete med ett antal idrottsklubbar och andra föreningar, ut priset Go kompis. Det ska gå till en ung person som utmärkt sig som en god kamrat och lagspelare. En av samarbetsklubbarna är Kopparbergs Göteborg FC som i år utsett fjortonåriga Isabell Laakkonen-Johansson, mittback i Balltorp FF:s F97-lag.

Tränaren Ola Wallin har följt Isabell sedan sjuårsåldern och beskriver henne som en lojal spelare som kommer på alla träningar, är omtyckt av sina lagkamrater och gör sitt jobb utan att klaga.

– Isabell sprider glädje och har helt rätt attityd. En go kompis, helt enkelt, säger han.

Isabell Laakkonen-Johansson tog emot priset i pausen av cupmatchen Göteborg FC-Linköping på Valhalla. Hon fick en specialdesignad glas-

skulptur med ingraverad plakett, ett diplom och varma applåder från publiken.

– Jag blev smått chockad av beskedet att jag skulle få priset, säger hon. Självklart känns det väldigt roligt.

**Vad betyder begreppet go kompis för dig?**

– Att försöka vara så positiv som möjligt och vara snäll mot sina vänner.

Isabell går i åttan på Sörgårdsskolan i Mölndal och är klasskompis med flera av sina lagkamrater.

– Vi är ett väldigt gott gäng, så jag hoppas vi kan hålla ihop laget några år till, säger hon.

Bostadsbolaget har som mål att bli landets bästa bostadsbolag för barn och unga och Go kompis-priset är ett sätt att uppmuntra och inspirera. Alla pristagare kommer att synas med namn och bild på Bostadsbolagets hemsida.



### GO-KOMPIS

**Den som får Go kompis-priset har...**

... deltagit aktivt i föreningens aktiviteter och/eller träningar.  
... uppträtt som en god kamrat i både med- och motgång.  
... sett till föreningens/lagets bästa.

**De här föreningarna delar ut pris:**

- Guldhedens IK
- Gunnilse IS
- Hisings Backa FC
- BK Häcken
- Kopparbergs Göteborg FC
- Majorna BK (fotboll)
- Västra Frölunda (fotboll)
- Önnareds HK



En grupp förskolebarn har fått tycka till om hur de skulle vilja ha sin närmiljö. Givetvis deltog de vid byggstarten i Kvillebäcken.

## Byggstart i Kvillebäcken

**I SLUTET AV AUGUSTI** var det officiell byggstart för de 200 hyresrätter som Bostadsbolaget ska bygga i Kvillebäcken på Hisingen. Vid byggstarten medverkade representanter för Bostadsbolaget samt förskolebarn som framöver kommer att fungera som experter på barnfrågor.

– Vi vill gå ner i det konkreta och uppmärksamma detaljer som vi som vuxna kanske inte ser eller tänker på, säger vd Bertil Rignäs.

– Därför har vi tagit del av kloka tankar från de här barnen kring hur de tycker att deras närmiljö ska kunna bli både roligare, vackrare och säkrare.

Barnen, som är mellan tre och fem år gamla, är entusiastiska inför sin uppgift och deltog med liv och lust i ceremonin på byggplatsen. De kom tillsammans med sina fröknar från förskolorna på Lantmätaregatan och Wieselgrensgatan i Kvillebäcken.

Barnen har tittat på både positiva och negativa saker i befintliga miljöer och även kommit med helt egna förslag på hur ett attraktivt bostadsområde skulle kunna se ut. De har bland annat fotograferat sådant som de uppfattar som farligt och otäckt och sådant som de tycker är vackert.

– Barnen har en klar bild över hur de vill att deras bostadsområde ska se ut och har satt fingret på många bra saker. Det känns väldigt bra att ha startat det här arbetet med dem, säger Bertil Rignäs.

Vid byggstartsceremonin konstaterade både Stefan Kristiansson och Maria Rydén (ordförande respektive vice ordförande i Bostadsbolagets styrelse) att Bostadsbolagets projekt i Kvillebäcken kommer att utgöra ett bra tillskott av hyresrätter i Göteborg.

Inflyttning i Bostadsbolagets första kvarter är beräknad till våren 2013.





**ÖNSKEMÅLET:** ett köksbord som lämnar utrymme för en rullstol i köket men också fungerar när många ska äta.

**LÖSNINGEN:** ett bord i två halvor som kan användas och modifieras så att det passar för tre till åtta personer.

Ingmar Flurén i Hammarkullen är nöjd med köksbordet som HDK-studenten Maja Frisk (till höger) tagit fram för honom.

Ingmar Flurén bor i en trea på Hammarkulletorget. Två veckor i månaden bor hans handikappade dotter Emma i lägenheten och då krävs gott om utrymme för henne och rullstolen. När Ingmar bjuder släkt eller vänner på middag är det däremot viktigt att kunna knö in så många som möjligt i köket.

Flexibilitet står alltså högt på önskelistan och därför nappade Ingmar när Högskolan för Design och Konsthantverk (HDK) och Bostadsbolaget sökte deltagare till en referensgrupp. Hyresgästerna fick träffa och visa sina hem för HDK-studenter, som sedan tog fram förslag på hur boendesituationen skulle kunna förbättras.

I Ingmars fall blev resultatet ett köksbord, framtaget av Lina Frisk. Vägen från idé till prototyp har varit lång, men en solig sensommardag var det dags för premiär.

– Jag ville skapa något av likformiga trekanter, säger Lina medan hon och Ingmar börjar montera upp bordet.

– Jag vred och vände på pappersbitar och funderade en massa. Till slut fick jag idén till ett bord som kan ha tre olika former.

**BORDET BESTÅR AV** två halvor. När bara ena halvan används ställs det mot en vägg eller ett fönster och passar tre personer. Använder man bägge halvorna kan man sätta ihop antingen ett diamantformat bord (för sex personer) eller ett avlångt bord med spetsiga ändar (för åtta personer).

– Så här skulle jag ha det på jularna, när vi är många i köket, säger Ingmar när den avlånga varianten tar form.

– När vi sågs första gången skojade jag med Lina och sade att jag helst ville ha ett runt kök, men det här bordet är ingen dum lösning.

Även Marita Andersson, som bor i en annan uppgång i huset, finns med i köket. Hon har också varit med i referensgruppen.

– Jag bor i en tvåa och har två barn, en son på 14 år och en tjej som ska fylla tio, säger hon. De delar sovrum och har det ganska trångt. Jag försöker byta till en trerummare, men i väntan på det behövs en annan lösning.

**MARITA FICK HJÄLP** av HDK-studenten André Ling, som skapade "svävande hyllor". De fästs i taket och fungerar som rumsavdelare men givetvis också för förvaring. När vi ses har hyllprototypen inte monterats hos Marita, men hon ser fram mot att den ska upp.

– Jag och André hade givande diskussioner och det kommer nog att bli bra, säger hon. Och hela projektet känns intressant. Det är kul att få delta i något sådant här.

Ingmar nickar:

– Ja, och det här bordet kan säkert vara av intresse för andra människor som har det trångt i köket, säger han.

**TEXTER:** Gustaf Höök

**FOTO:** Anna Sigvardsson



Ett bord – tre former. Flexibilitet är nyckelordet.

## Bord och hylla kan bli tillval

Bostadsbolaget + HDK= sant. Igen.

Den här gången har samarbetet lett till prototyper av möbler som kan förbättra boendet.

**FÖR NÅGRA ÅR SEDAN** samarbetade Bostadsbolaget och HDK, Högskolan för Design och Konsthantverk, kring ett balkongprojekt i Hammarkullen. Studenter hjälpte till att designa om utvalda balkonger så att de blev vackrare eller mer funktionella.

– Det blev så lyckat att vi ville samarbeta med HDK igen och i fjol hittade vi ett lämpligt projekt, säger Lizz Wiklund, distriktschef i Nordost.

Det handlade om att hitta nya och innovativa lösningar, inom befintliga väggar, för att hyresgästerna i Hammarkullen ska kunna använda ytorna i sina lägenheter på bättre sätt. Startskottet blev att Bostadsbolaget bjöd in till ett informationsmöte och under förra våren hölls sedan workshops där hyresgäster beskrev sina behov och diskuterade lösningar tillsammans med designstudenterna. Detta utmynnade sedan i ett antal förslag i form av ritningar, visualiseringar och modeller.

– Hyresgästerna hade olika önskemål, säger Lizz Wiklund. Det kunde till exempel vara en barnfamilj som ville hitta ett sätt att få ordning på sin röriga hall. Smart förvaring var ett vanligt tema.

Förslagen ställdes ut på HDK och från dessa valde Bostadsbolaget ut fyra som skulle resultera i prototyper. I slutändan blev det två stycken: ett bord uppbyggt av liksidiga trianglar (möjligt att forma på olika sätt) och en "svävande" bokhylla (som även fungerar som rumsavdelare). Bostadsbolaget bekostade prototyperna, som under eftersommaren har provats av Ingmar Flurén och Marita Andersson, de två hyresgäster vars önskemål de ska svara mot.

Tanken är att andra boende ska få se på lösningarna hemma hos Ingmar och Marita och/eller i någon allmän lokal. Under hösten kommer Bostadsbolaget att utvärdera projektet.

– Det känns väldigt spännande, säger Lizz Wiklund. Vi hoppas givetvis att produkterna fungerar bra och att det finns ett intresse från andra boende. I bästa fall kan det bli fråga om att massproducera, så att produkterna kan fås som tillval. Det skulle kunna lösa många problem och ge mervärde för våra hyresgäster.



När höstmörkret faller lyser kulturens ljus desto starkare. Den 14 oktober är det åter dags för Kulturnatta i Göteborg.

TEXT: Christian Ericsson

FOTO: Emma Backman, Göteborg & Co



## Allt ljus på kulturen

**E**n fredagkväll varje höst ger sig tusentals göteborgare ut på stadens gator i jakt på kulturupplevelser. I år för 21:a gången, berättar Åsa Nohlström, projektledare för Kulturnatta.

### Vad är egentligen tanken bakom Kulturnatta?

– Tanken är att alla kulturarrangörer i staden, stora som små, ska manifestera kulturen under en och samma kväll. Kulturen ska helt enkelt vara lite extra i fokus.

### Vilka är med?

– Alla! Alla som vill vara med får vara med. Det brukar vara väldigt variation i arrangemangen. Allt från Operan till fria teatergrupper, och allt från jätterbugg på gatan till spel- och schackturnering på Stadsbiblioteket. Vi sköter samordningen och marknadsföringen, ger ut programmet och uppdaterar hemsidan och sådant.

– I det officiella programmet har vi just nu omkring 200 programpunkter. Men sedan finns även en hel del kulturaktörer som inte hör av sig till oss. Dem kan man ramla på när man är ute på stan.

Tanken är att alla kulturarrangörer i staden, stora som små, ska manifestera kulturen under en och samma kväll.

Åsa Nohlström

### Hur många är det som är ute på Kulturnatta ett typiskt år?

– Det är svårt att räkna ut hur många som är ute på stan, eftersom människor brukar gå på mer än en grej. Men sammanlagt brukar vi få ungefär 40 000 besök. Av någon anledning verkar publiken tycka att det är lätt att gå på Kulturnatta och det är ju meningen. Kulturaktörerna får en plattform för att nå ut till en ny publik. En grov uppskattning visar att ungefär hälften av besökarna är helt nya ansikten.

### Vilka intressanta programpunkter finns i år, tycker du?

– Oj, det är svårt att säga. Men jag tycker att det projekt Maria och Anna von Hausswolff ska genomföra på Konsthallen (läs mer här intill) verkar spännande. Sedan tycker jag att unga människor ska passa på att gå till Röda Sten under kvällen och tjata lite med ambassadörerna för projektet Rum för ung kultur. Vi har engagerat tjuugo ungdomar som under hösten ska ge sig ut i stadsdelarna och prata med människor mellan 13 och 27 år om det framtida innehållet i det nya kulturhuset för ungdomar. Människor får en chans att ge sina egna synpunkter till ambassadörerna. Exakt var huset ska ligga finns dock inga politiska beslut om än. Lagerhuset är ett möjligt alternativ, men vi får se var det hamnar.

## Kulturnatta 14 oktober 2011 | Ett axplock ur årets program:

### DRÖMFABRIKEN

*Teater Jaguar*

**Klockan 18.00–18.35**

Emelie, Jonas och Jonas arbetar på Göteborgs remfabrik där de sticker slipsar och väver spetsar dagarna i ända. Bland vävstolar och sländor drömmer Emelie de mest storslagna operadrömmar. I all hemlighet repeterar trion på sin opera i det trånga trådrulleförrådet. Men vem är det som egentligen bestämmer hur en opera ska vara och hur det ska låta? En operadröm vävd av Wolfgang Amadeus Mozarts magiska melodier. Från 3 år.

### KONSTKARUSELLEN

*Galleri 54, Kastellgatan 7*

**Klockan 18–23**

Ett femtontal konstnärer som var

tjugonde minut visar en akt var på en vridscen. Performance, föredrag, installationer, happenings, uppläsning, musik, video och bildkonst utlovas.

### HIMMEL & HELVETE I VERKSTAN!

*Röda Sten*

**Klockan 18–21**

Vi välkomnar barn och vuxna till att skapa småjävlar och ljuva änglar som får leva loppa i Loungen under Kulturnatta. Drop in. Från 4 år.

### RUM FÖR UNG KULTUR

*Röda Sten*

**Klockan 18–22**

Rum för ung kultur bjuder in till Lounge på Röda Sten. Kom och häng med ambassadörerna och berätta vad du vill ha i ett kulturhus.

### BALANCE OF TERROR

*Göteborgs Konsthall*

**Klockan 20.30 och 21.35**

Maria och Anna von Hausswolffs pågående konstprojekt med målet att skapa ett tillstånd där den köttliga kroppen återförenas med sitt psyke.

### SPÅRVÄGSSÄLLSKAPET

**RINGLINIEN**

*Ringliniens Spårvägmuseum, Sigfrids Edströms Gata 2*

**Klockan 18–21**

Spårvägssällskapet Ringlinien visar bland annat ett urval av vagnarna, spårvägstaxans historia, uniformernas utveckling samt en film från trådbusstrafikens sista år i Masthugget.

### VI GILLAR KULTURTANTER!

*Emmaus Björkå, Linnégatan 9*

**Klockan 19.30**

Kulturantsfest i butiken. Ett helt års samlade second hand-skatter från Gudrun Sjödén, Gunilla Pontén, Masaï, Marimekko och många fler.

### LADYBUG FESTIVAL

*Bio Roy, Kungsportsavenyen 45*

**Klockan 18–23**

En inspirerande festival med fokus på filmen, konsten och kulturen. Tjuvstart klockan 16 med långfilmspremiär och chokladprovning. Fortsättning i foajén och salongen med musikframträdanden, teater, kortfilmspaket, fotoutställning med mera. Från 7 år.

Hela programmet finns på [www.kulturnatta.goteborg.se](http://www.kulturnatta.goteborg.se)



## ... och här kommer fler tips!

Kulturnatta är naturligtvis inte den enda kultur du kan ta till dig under hösten. Trivas har gjort ett urval av utställningar och andra begivenheter i Göteborg – från världsberömda konstnärer till innovativa designprodukter.

## För den historie-intresserade

### LYDA, LEKA, LÄRA

Göteborgs Stadsmuseum

Start 9/10

Bra barnomsorg i form av förskola och fritids är numera en självklarhet men det har inte alltid varit så. Stadsmuseet visar den svenska barnomsorgens historia under 150 år genom bilder och föremål från samlingarna.

### OM 150 ÅR

Göteborgs Stadsmuseum

Start 26/11

Var kommer vi ifrån och var är vi nu? Och kanske framför allt, vart är vi på väg? Jubileumsutställningen "Om 150 år" speglar museets roll och innehåll sedan invigningen 1861.

## För familjen

### ATT LEKA!

Göteborgs Stadsmuseum

10/9–30/10

Elever från masterutbildningen Child Culture Design på HDK visar upp produkter som är skapade för och tillsammans med barn. Testa till exempel mattan "eyot", en blandning mellan matta och möbel.

### JAN LÖÖF – BILDMAKAREN

Göteborgs Konstmuseum

17/9–22/1 2012

Jan Lööf är en av Sveriges främsta tecknare och illustratörer och har med sina numera

## För den design-intresserade

### CARL BENGTTSSON – MODEFOTOGRAFIER

Röhsska Museet

17/9–16/10

Carl Bengtssons foton beskrivs som måleriska, självfulla och finstämda med dragning åt det melankoliska. Han har med sin personliga stil under trettio år skapat modebilder för svenska och internationella modeföretag och magasin.

### 75 ÅR MED BRUNO MATHSSON

Röhsska Museet

21/9–20/11

Bruno Mathsson-möbler är i dag moderna klassiker och finns representerade över hela världen. 1936 hade han sin första separatutställning på Röhsska. Nu ställs hans föremål ut tillsammans med verk av Daniel Rybakken.



Den här illustrationen från "Ta fast Fabian", och många andra Jan Lööf-verk, kan beskådas på Konstmuseet.

klassiska serier om Felix och Ville inspirerat en hel generation serieskapare. Men det är kanske framförallt genom sina barnböcker som han blivit välkänd för den breda publiken.

## För den konst-intresserade

### FRIDA KAHLO & DIEGO RIVERA

Göteborgs Konstmuseum

23/10–22/1 2012

För första gången i Sverige: en utställning med konstvärldens mest omskrivna konstnärspär, Frida Kahlo och Diego Rivera. Utställningen omfattar bland annat ett antal av Frida Kahlos mest kända självporträtt samt betydande och sällan visade oljemålningar av Diego Rivera.



Diego Riveras oljemålning "Sunflowers" ingår i utställningen om omskrivna konstnärsparet Rivera/Kahlo.

### GÖTEBORGS INTERNATIONELLA KONSTBIENNAL

Arrangemang över hela staden

10/9–13/11

Temat för årets konstbiennial är "Pandemonium: Art in a time of creativity fever" och ska ge besökarna tillfälle att reflektera över den turbulens som råder i världen. Handlar det enbart om kaos och förvirring, eller leder det till nya världar, möjligheter och idéer?

## FÅ GRATIS ÅRSKORT

Du vet väl att du som hyresgäst hos Bostadsbolaget kan få ett gratis årskort till fyra av Göteborgs mest populära museer: Röhsska, Konstmuseet, Stads-  
museet och Sjöfartsmuseet Akvariet.

Det enda du behöver göra är att lösa in kupongen från det värdekupongshäfte du fick i våras. Med ett årskort får man dessutom gå två personer per tillfälle.



# utblick



## Tidlösa naturmaterial inne i höst

Vill du hänga på en av höstens inredningstrender? På Formex, den största inredningsmässan för nordisk design, kretsade en utställning kring så kallad "cosy minimalism". Temat hämtar influenser från det enkla och naturnära i både nordisk och japansk design och arkitektur. Fokus ligger på en varm, bekväm och trivsamt känsla.

# Slagord, käftsmällar och stilpoäng

Debatter kan vara allvarliga och underhållande på samma gång. Boxning kan ske utan slag men tekniken är fortfarande viktig. Detta fick publiken på festplatsen Leve klotet under Kulturkalaset uppleva då etablerade politiker och beslutsfattare mötte debattsugna ungdomar.

**DEBATBOXNINGEN** hade temat "Leva och bo i Göteborg år 2021" och arrangerades av Göteborgs ungdomsfullmäktige och Bostadsbolaget. Domare var radioprofilen och artisten Teddy Paunkoski medan juryn hämtats från Bostadsbolaget och från Bostadsbolagets ungdomspanel.

"Boxarna" möttes kring en fråga på temat och bedömdes utifrån flera kriterier, till exempel tydlighet, kvickhet, kroppsspråk och bemötande. För vissa boxare blev utmaningen ännu

större, då det hände att man fick argumentera för en åsikt som inte överensstämde med ens egen uppfattning. Alla var dock mycket skickliga och gav sina motståndare en match.

–Vi hade ingen tidigare erfarenhet av debattboxning och var lite spända på resultatet, säger Eva Jonasson, kommunikator på Bostadsbolaget.

–Men alla deltagare var jättydliga och jag tror att såväl publiken som deltagarna själva hade roligt.



En av ronderna i debattboxningen utspelade sig mellan Mats Pilhem och Daniel Deak (som stod som segrare). I mitten domaren Teddy Paunkoski.

FOTO: JÖRAN FAGERLUND

## Göteborgsmiljöer fångade i ny bok

**JOURNALISTEN KJELL WIGERS**, sedan 33 år hyresgäst hos Bostadsbolaget i Landala, går till Marseille varje år. Ja, inte bokstavligt talat – men så långa är hans dagliga promenader om man lägger ihop dem. Nu har Wigers skrivit en bok om dem. I "Mellan brunnslock och stjärnor" (Tre Böcker) kan man läsa om vardagliga betraktelser från det Göteborg han känner så väl.



## Träffa Vuxenutbildningen på Hisingen

**BOR DU PÅ** Hisingen och saknar treårig gymnasiekompetens? Nu under vecka 40 genomför Vuxenutbildningen en kampanj för att få fler vuxna att komplettera sin utbildning.

Den så kallade utbildningsbussen, en Renault Master, kommer att åka runt på Hisingen och fungera som "steg 1" när det kommer till studievägledning. Besökarna får information om bland annat kursupplägg, kursutbud och ansökningstider. På torsdagen besöker den Tuve torg (klockan 10–13) och Wieselgrensplatsen (klockan 13.30–16.00).

På fredagen genomförs två aktiviteter på Vårväderstorget. Det kommer dels att finnas ett toptält mitt på torget och dels hållas en utbildningsmessa i Folkets Hus. I toptältet kan du få samma information som lämnades i utbildningsbussen och det kommer även att finnas en utställning om en eller flera utbildningar.

Utbildningsmässan pågår klockan 10–16 och ger en överblick över vad Vuxenutbildningen kan erbjuda.



# Guide i återvinningsdjungeln

Tycker du det är krångligt med sopsortering? Det behöver det inte vara.

Det finns goda möjligheter att återvinna i Bostadsbolagets områden – och massor med information att läsa, inte minst på nätet.

Här rätar Trivas ut några vanliga frågetecken och visar varför återvinning är en bra idé.



## MATRESTER

Den bruna påsen får inte innehålla tobak, fimpar, snus eller någon form av plast (hit räknas skinn från korv). Lägg den heller inte i en plastpåse när du ska slänga den. Det räcker med en enda plastpåse bland matavfallet för att göra så att hela kärlet i stället måste gå till förbränning.

## NAGELLACK OCH SPRAYBURKAR

Detta är farligt avfall och ska lämnas till kommunens insamling, vanligtvis vid miljöstation eller återvinningscentralen.

## KUVERT

Ska inte läggas i pappersinsamlingen. Limmet klumpar ihop sig i pappersbruket, vilket resulterar i sämre papperskvalitet eller att pappersmassan måste slängas. Sak samma gäller "post it"-lappar. Lägg kuvert och lappar i soppåsen så kan de energiåtervinnas.

## CD OCH DVD

Både skivorna och fodralen slängs med de vanliga soporna. De består till största delen av plast som energiåtervinns genom förbränning. Sorterar du ut brännbart avfall separat ska de alltså läggas där.

## FÖRBRUKAD FRITYROLJA

Häll inte i avloppet eftersom oljan kan orsaka igensatta ledningar. Det bästa är att hålla den i en plastdunk eller kanske mjölkkartong, försluta och lägga i vanliga soporna (brännbart).

## OMSLAGSPAPPER

Sorteras som pappersförpackning, alltså tillsammans med kartong. Pappersförpackningar och tidningar återvinns vid skilda pappersbruk, specialiserade för olika papperskvaliteter. Ta även bort snören och gärna tejp och släng i det vanliga hushållsavfallet (eller brännbart).

## ELPROPPAR/SÄKRINGAR

Kan läggas i vanliga soppåsen (eller bland deponirest, det vill säga avfall som inte kan återvinnas eller brännas, om den möjligheten finns).

## DRICKSGLAS

Lägg i vanliga soppåsen eller lämnas till kommunens återvinningscentral. Att de inte ska läggas i glasåtervinningen beror på att de har annan glaskvalitet än glasförpackningar. Om kvaliteterna blandas försämrar möjligheterna till återvinning.

## GRATIS HÅLLARE...

### ...till påsen för matavfall

Från och med vecka 41 kan du, på din lokala Boservice, hämta hållare till din kompostpåse. Den är självfallet gratis och gör återvinningen smidigare för dig.

Du vet väl förresten att matavfallet inte bara blir jord utan även fordonsgas?

## GLÖDLAMPOR OCH LYSRÖR

Ska lämnas i olika behållare på miljöstation, återvinningscentral eller hos Farligt avfall-bilen. De kan även lämnas på vissa Boservice. Halogenlampor läggs i behållaren för glödlampor, medan led-lampor (lysdiod) läggs med lågenergilampor. Lamporna innehåller skadliga ämnen och måste därför sorteras ut från det vanliga avfallet.

TEXTER: Gustaf Höök

ILLUSTRATION: Lene Due Jensen

KÄLLA: Göteborgs Stad och Sopor.nu

## Ditt avfall gör nytta – så återvinns det

- **Matavfall** omvandlas till jord eller biogas. Gasen används som drivmedel.
- **Tidningar och returpapper** mals ner och ingår i ny pappersmassa, som blir tidningspapper eller toalett-/hushållspapper.
- **Pappersförpackningar** blir nya kartonger, ny wellpapp och ytterlager på gipsplattor.
- **Glasförpackningar** kan återvinnas hur många gånger som helst och blir till glasburkar, glasflaskor, glasfibrer eller tillsatsmedel i betong.
- **Mjuka och hårda plastförpackningar** pressas och mals ner. Hårdplast blir till exempel plank eller trafikkoner medan mjukplast i huvudsak återvinns till sopsäckar, bärkassar och kabelskydd.
- **Metallförpackningar** återvinns så att nytt stål kan bli till exempel armeringsjärn eller motordelar medan aluminium blir gjutaluminium, som används i bildetaljer och nya förpackningar.
- **Elektronik** plockas isär och sorteras. Kretskort innehåller till exempel värdefullt guld och i sladdar finns mycket koppar.
- **Restavfall och blandat avfall** förbränns i Sävnes värmekraftverk och blir till el och fjärrvärme.



## Farligt avfall-bilen

**TILL OCH MED** den 27 oktober kan du lämna ditt farliga avfall, samt uttjänta mindre el- och elektronikprodukter, till Farligt avfall-bilen. Läs mer om återvinning på de lokala sidorna. Där får du veta var du lämnar avfall i ditt distrikt.

Höstens turlista för Farligt avfall-bilen hittar du här:  
<http://korta.nu/farligtavfall>.



bo bra



Väderlekens näridrottsplats ligger mellan Dimvädersgatan och Godvädersgatan. Där finns bland annat konstgräsplan och basketplan.

# Camp Nou, en arena för alla

San Siro har fått sällskap av Camp Nou – och fotboll är hetare än någonsin i Norra Biskopsgården. Den nya konstgräsplanen mitt i bostadsområdet har använts sommaren lång.

– Vi kommer att spela ända tills snön kommer, säger Abdiaziz Dini.

**”M**essi!” ”Drogba!” ”Iniesta!” Svaren på frågan om vad idolerna heter kommer snabbt. Och åsikterna är många, särskilt när det gäller La Liga och Premier League. Temat för dagen: spanska supercupfinalen mellan Barcelona och Real Madrid.

– Spansk och engelsk fotboll är mest populär här, säger Abdiaziz Dini.

Han är en av ett halvdussin tonårskillar som tillbringar sista sommarlovsveckan på Väderlekens näridrottsplats. Fast så heter den bara på pappret. Precis som planen vid Svarte Mosse blev San Siro i folkmun har den snabbt döpts om. Norra Biskopsgårdens andra konstgräsplan går nu under namnet Camp Nou, efter FC Barcelonas arena. Den invigdes i maj och sedan dess har det varit full fart.

– Vi har varit här på fotbollsplanen varje dag! utbrister Mohammed Elkayekh.

Amir Hosseni fyller i:

– Den har blivit en träffpunkt. Fotboll är väldigt stort här.

**”**Upplägget är väldigt enkelt: vem som än kommer hit får spela.

Amir Hosseni

Upplägget är väldigt enkelt: vem som än kommer hit får spela. Ibland händer det att man ”bara” trixar eller skjuter lite grann, andra gånger kan det bli fartfyllda matcher.

– Då brukar vi vara några femmanna-lag som spelar, säger Abdiaziz. Det är först till två mål som gäller och vinnarlaget får stanna till nästa match. Det är mest barn och ungdomar som spelar, men det händer att det kommer vuxna och bildar ett eget lag. Då blir det extra viktigt att vinna.

**VÄDERLEKEN HAR BYGGTS** på den öppna ytan mellan Dimvädersgatan och Godvädersgatan. Förr i tiden var platsen skolgård på Vinterskolan, som inte finns längre, men hade länge varit vanskött och lite otrygg. Efter flera år av diskussioner beslöt Bostadsbolaget, stadsdelsförvaltningen och Hyresgästföreningen i början av 2010 att gemensamt skjuta till pengar för en näridrottsplats, som i första hand skulle byggas för barn och ungdomar. Den utformades efter att de boende

fått tycka till och överst på önskelistan stod en fotbollsplan.

– För oss var det självklart, säger Abdi. Planen vid Svarte Mosse är sliten och ganska smal. Och så är det lätt att bollen hamnar i vattnet som ligger precis intill.

Den nya planen är utrustad inte bara med senaste generationens konstgräs utan även med elljus. Väderleken rymmer dessutom en basketplan (något många tjejer efterfrågade), specialgjorda schackbord, en scen och sittplatser. Scenen har inte använts ännu, men tanken är att det ska anordnas till exempel konserter eller talangtävlingar. Då kan Bostadsbolaget bidra med ljudanläggning.

**DET ÄR TYDLIGT** att platsen snabbt blivit en naturlig träffpunkt i området. När Trivas kommer på besök lilar ett gäng yngre killar fotboll medan de äldre ungdomarna hänger vid sidan av planen och snackar. Efter en liten stund hoppar de över staketet och börja lattja i spontan alla mot alla-anda där den som har bollen försöker behålla den så länge som möjligt. Efter en stund ställer sig Memet Tosun i mål och får hjälp av ett par försvarare. De andra försöker göra mål, men det är lek snarare än spel. Glädjefyllt spontanfotboll som kompletterar den träning många av dem får i Solvåders FC:s juniorlag.

– Du måste komma och se oss när vi spelar match till helgen, säger Mohammed med ett skratt.

Killarna befinner sig i åldern när de börjar bli dags att satsa om man vill



spela på högre nivå. Mervan Celik, som gjort succé i Gais, är ett exempel på en lokal förmåga som lyckats.

– Vissa av oss som kommer hit satsar på fotbollen, men de flesta spelar nog bara på skoj, säger Abdi.

Och Väderleken – förlåt, Camp Nou – har redan skänkt mycket glädje.

**TEXT:** Gustaf Höök  
**FOTO:** Anna Sigvardsson

Abdiaziz Dini och Mohammed Elkayekh i lekfull kamp om bollen på Camp Nou, som Väderlekens näridrottsplats kallas i Norra Biskopsgården.





Kortedala Robertshöjd Torpa Östra Torpa

## Hänsyn viktigt i boendet

Sommaren gick som vanligt fort, speciellt för oss lite äldre som lämnat sommarloven bakom oss. Några veckors semester kan ibland kännas som en förlängd långhelg. Annat var det när man var barn och sommarlovet kändes som en evighet.

Apropå barn, så går Bostadsbolagets barnsatsning vidare – och det är många små och stora steg som ska tas under de närmaste åren. Vår vision är ju att bli det barnvänligaste bostadsföretaget i landet. Resan dit kommer självklart att ta en stund men även maratonlopp startar med ett steg i taget.

Vi jobbar områdesvis och vad vi gör styrs av efterfrågan och hur områdena ser ut. Bilfria gårdar, som vi satsar på i Robertshöjd, är till exempel betydligt svårare att lösa i Torpa, där våra 28 hus saknar naturliga gårdar och ligger utspridda i en vacker park.

**EN ANNAN SAK** som kunnat ingå i barnsatsningen är rökfria balkonger. Rökning på balkonger kan ju störa de som bor omkring något alldeles oerhört. Även om rökarna blir färre och färre vet jag att detta är ett jätteproblem för många. Vi kan som bostadsföretag i dagsläget inte förbjuda rökning på balkong eller uteplats, i alla fall inte i befintliga byggnader. Men visst vore det skönt om rökarna kunde gå ut från fastigheten och röka – utan att störa andra. Det kallas hänsyn och står högt upp på min önskelista för att få våra områden att bli "top of the line".

**HÄNSYN ÄR FÖRRESTEN** något vi rent allmänt borde visa oftare. Ta bara dem som tvättar bilen på gatan eller framför sitt garage. Låt oss slå fast att detta är förbjudet. Enligt miljöbalken får man inte släppa ut orenat avloppsvatten i brunnar eller dagvattensystem. Dit räknas biltvättsvatten, som ju kan innehålla kemikalier, olja, bensin, metalljoner och plaster.

Det finns speciella platser avsedda för biltvätt med anpassade avloppssystem. Vårt dagvattenavlopp är främst avsett för regnvatten.

Ha en fin höst, allihopa!



Johan Wilck,  
distriktschef Öster



Uppskattad sommarpersonal: Paul (säsongare), Emma-Liisa (sommarjobbare), Robin (sommarjobbare), Fatime (handledare), Daniel (sommarjobbare) och Lutvija (handledare).

## Tack till sommarpersonalen

**UNDER SOMMAREN HAR** Bostadsbolaget haft hjälp av ungdomar som utfört städ- och trädgårdsarbete. Det har handlat dels om sommarjobbare via Park- och naturförvaltningen, dels om hyresgästers och anställdas barn.

Emma-Liisa, Daniel och Robin är tre ungdomar som har jobbat i Kortedala under några veckor i sommar. Vi har även haft sommarpersonal i Torpa och Robertshöjd. Ungdomarna har varit till

stor hjälp för städ- och trädgårdspersonal – och har själva uppskattat chansen att sommarjobba. De har gillat stämningen på arbetsplatsen och är glada över att tjänat lite extrapengar.

**UNDER SOMMAREN HAR** vi även haft hjälp från säsongsanställd personal, som hjälpt våra duktiga miljövårdar.

Bostadsbolaget tackar all tillfällig personal för ett väl utfört jobb.



## Fin promenad i Torpa

**TORPAKOLONIN ÄR** som ett litet samhälle i stan. Den har funnits i många år och här finns fina små hus och trädgårdar. Därför är det inte konstigt att många boende som ska från Hagforsgatan till spårvagnshållplatsen vid Östra sjukhuset väljer att gå genom kolonin. Promenaden är avkopplande och på vägen till Robertshöjd passerar

man även Ronald McDonald's hus. Det ligger intill Drottning Silvias barn- och ungdomssjukhus, dit sjuka barn från hela landet remitteras.

Här kan de få bo tillsammans med sina familjer under påfrestande behandlingsperioder, oavsett om sjukhusvistelsen handlar om "bara" ett par dagar eller sträcker sig över flera månader.



FOTO: MARTIN ALMER

Så här glada blir Eden, Kevin, Leo, Marvin, Alvin och Liam när de tänker på basket.

## Succé för Basketskolan Göteborg

**JONAS AUTIO HAR** en bakgrund som basketspelare på landslagsnivå. Efter att ha sett att många barn och unga inte hade något att göra på fritiden startade han Basketskolan Göteborg. Den ingår i Örgryte Basket och Jonas son Karle är assisterande tränare.

På fritiden håller killarna på Hagforsgatan ofta till på den streetbasketplan som Bostadsbolaget byggde i somras. När de spelar är det många som tittar på från sina fönster, tvärsöver parkeringen. Basketskolan har fått stort gensvar bland ungdomarna – sammanlagt femtio killar och tjejer födda åren 2001-

2003 – där många bor i Torpa och Robertshöjd. Som ett bevis för att gruppen även är talangfull har den bjudits in till Italien. I januari styr man kosan till Padova för att träna och spela.

**FÖR NÄRVARANDE** är åtta barn från Hagforsgatan med i Basketskolan Göteborg och Trivas var med när ett halvdussin av dem spelade på streetbasketplanen. Killarna hade på sig sina snygga klubbkläder – som lyste klart i orange – och började spela med stor energi. Det stod snabbt klart att det finns fin gemenskap mellan ledarna och spelarna.

– Vi är världens bästa klubb! utbrast en av killarna, för att sedan tillägga:

– I vår ålder, i alla fall.  
En annan fyllde i:  
– Ja, och basket är så roligt.  
Killarna tränar två gånger i veckan i Idrottshögskolans nybyggda sporthall på Katrine-lundsgymnasiets skolgård. Basketskolan Göteborg välkomnar fler tjejer och killar (födda åren 2000–2005) från hela Göteborg.

Under höstlovet kommer det att spelas basket under två heldagar, så tveka inte att ta kontakt.

## Här kan du återvinna

**PÅ DIN ÅTERVINNINGSSATION** kan du lämna brännbara sopor, batterier, färgavfall, lysrör och elektronik i avsedda behållare.  
**Östra Torpa:** Vid sophusen finns en lucka i väggen där du dygnet runt (använd nyckel) kan slänga farligt avfall.

**Kortedala:** Kalendervägen 20 och Gregori-anska gatan (på parkeringen mittemot nummer 91). Du öppnar med bokort och kan slänga farligt avfall vardagar klockan 06-20.  
**Robertshöjd:** Smörslottsgatan 48 och 90. Träkilsgatan 17 och 53.

Använd samma nyckel som till källaren (H-nyckel).



Ring inte till det här numret utan till Bostadsbolagets jour (18 48 33) om du behöver anlita låssmed.

## Utelåst?

**BOR DU I BOSTADSBOLAGETS** hus och behöver låsöppning? Ring i så fall till vår jour, så vet du att det är en låssmed som vi använder och rekommenderar. I vissa uppgångar finns gulsvarta lappar som utlovar låsöppning dygnet runt. Den tjänsten är inte rekommenderad av Bostadsbolaget.

## Hissar byggs om i Kortedala

**FRÅN OCH MED** vecka 45 kommer vi att bygga om hissarna i låghusen på Hundraårgatan, Halvsekelsgatan och Kvartsekselsgatan. Närmare information om vilka tider som gäller för just ditt hus lämnas löpande.

## Bredbandet fortsätter byggas ut

**NU HAR DET** öppna bredbandsnätet Framtidens bredband – som möjliggör ett bredare utbud av tjänster inom tv, telefoni och internet – börjat kopplas in hos Bostadsbolagets hyresgäster. De som bor i Kortedala var först ut och nu fortsätter utbyggnaden i övriga områden. Tanken är att Robertshöjd och Torpa ska kopplas in i oktober nästa år.



## Labyrinten alternativ lekplats

**PÅ EN STOR** gräsmatta i Gamla Torpa, intill tennisbanan på Helleforsgatan, finns den så kallade labyrinten. Den är ett bra alternativ till lekplats som går lätt ändra på och är rolig för alla, stora som små.

Idén kommer från vår förra miljövärd Sanna och för att få in mer blomsterprakt så planterades det i våras 800 pluggplantor av ängsblommor. Det finns planer för fler nästa år.

## Hyresdebitering sker centralt

**ALL HYRESDEBITERING SKER** i fortsättningen från vårt huvudkontor. Hans, som varit kontaktperson för Öster, har fått andra uppgifter inom Bostadsbolaget. När det gäller frågor angående hyror och betalning ringer ni numera vår växel på telefon 031-731 50 00.



## Höstlovsaktiviteter



### Höstlov med djurpyssel

Naturhistoriska Museet 1/11-4/11

**VI KLIPPER**, klistrar och monterar ihop tredimensionella pappersfigurer med olika djurmotiv: späckhuggare, flygekorrar, elefanter eller kvastfeningar. Pysslet passar alla åldrar, från vuxna till de allra yngsta barnen.



### Ärtsoppa på Hotell Liseberg Heden

Jag bor hos Bostadsbolaget och går "2 för 1" på Hotell Liseberg Hedens ärtsoppebuffé på torsdagar.

Erbjudandet gäller kvällstid klockan 17–21 under perioden september–november 2011. Boka bord på 031-750 69 40 eller [www.liseberg.se/artsoppa](http://www.liseberg.se/artsoppa)

★★★★  
**HOTELL LISEBERG HEDEN**  
Sten Sturegatan 1, 411 39 Göteborg

## Vill du göra egen film?

**HÖSTLOVET INNEBÄR EN** välkommen paus från skolarbetet. Skönt att bara ta det lugnt, såklart, men också en chans att släppa loss kreativiteten på fritiden. Varför inte på vår animationsverkstad, som blev en succé i fjol. Det handlar om att göra animerad film med lerfigurer som man själv skapat. Lite som i filmerna om Wallace & Gromit.

Under kursen arbetar man i smågrupper kring inspirationstemat som denna gång är rymden. Aktiviteten kostar inget, den är till för dig som är mellan 9 och 12 år och hålls på två platser:

- Kyrkbyn: måndag den 31 oktober klockan 10–15 i Gillestugan (Ekesträsgatan 4, mittemot Boservice). Här finns även möjlighet att göra ståltrådsfigurer.
- Hammarkullen: onsdag den 2 november klockan 10–15 i Hammarparken.

**SKYND DIG ATT ANMÄLA!** Vill du vara med och göra animerad film anmäl dig till Bostadsbolaget senast fredag den 21 oktober.

Vill du delta i Hammarkullen mejlar du till [ulla.berg@bostadsbolaget.se](mailto:ulla.berg@bostadsbolaget.se) eller ringer telefonnummer 731 52 56. Vill du delta i Kyrkbyn mejlar du till [elisabet.borg@bostadsbolaget.se](mailto:elisabet.borg@bostadsbolaget.se) eller ringer på 731 54 14. Ange namn, personnummer, adress, telefonnummer och eventuell mejladress. Antalet platser är begränsat och det är först till kvarn som gäller. Anmälan är bindande.



## 2 för 1 på ärtsoppebuffé

**NU ÄR HÖSTEN HÄR.** Äntligen, säger vissa. Hur som helst smakar det extra gott med värmande soppa – och nu kan ni som bor hos Bostadsbolaget gå "2 för 1" på Hotell Liseberg Hedens ärtsoppebuffé.

Hedens klassiska ärtsoppa kokas på buljong från oxbringa, morötter och lök. Från buffén hämtar du fläskkorv, fläskkött, oxbringa, mejram, timjan och tre sorters senap. Till detta serveras hembakt bröd, knäckebröd och ost. Efteråt vankas hemgjorda pannkakor – härligt tunna och fräsiga – med tre sorters sylt samt vanlig grädde eller punschgrädde.

Buffén serveras på torsdagar och erbjudandet gäller kvällstid. Det är bara att ta med familjen, kollegorna eller vännerna och njuta.

**PRIS:** Vuxen 169 kronor, barn upp till tolv år 69 kronor.

Erbjudandet gäller torsdagskvällar klockan 17–21 (september–november). Uppge "Bostadsbolaget" vid bokning av bord och ta med kupongen nedan.